

## ДОГОВОР

№ Д-33-103 / 13.10 2015 г.

Днес, 13.10. 2015 г., в гр. София между:

**1. МИНИСТЕРСТВО НА ОКОЛНАТА СРЕДА И ВОДИТЕ (МОСВ),** представлявано от Валерия Герова – Главен секретар на МОСВ, в качеството ѝ на възложител съгласно Заповед № РД-322/20.05.2015 г. изм. със Заповед № РД-391 от 02.06.2015г., изм. със Заповед № РД-614 от 03.09.2015 г. и Красимира Илиева – началник отдел „Счетоводство“, дирекция „Финансово управление“, с адрес: гр. София 1000, бул. „Княгиня Мария Луиза“ № 22, с ЕИК по Булстат: 000697371, наричано по-долу за краткост Възложител от една страна, и

**2. ЕСРИ-БЪЛГАРИЯ“ ООД,** със седалище и адрес на управление: гр. София 1303, бул. „Александър Стамболовски“ № 62, ЕИК 831747245, представлявано от Евгения Кочева Караджова-Иванова, в качеството ѝ на управител, определен за изпълнител след проведена процедура по реда на глава осма „а“ от ЗОП чрез публична покана с ID № 9046057 от 17.09.2015 г. в Портала за обществени поръчки наричано по-долу за краткост Изпълнител, от друга страна,

на основание чл. 101е от Закона за обществените поръчки (ЗОП), в изпълнение на утвърден от Възложителя протокол от 08.10.2015 г. и във връзка с чл. 258-269 от Закона за задълженията и договорите (ЗЗД), се сключи настоящият договор за следното:

### I. ПРЕДМЕТ НА ДОГОВОРА

**Чл. 1. (1)** Възложителят възлага, а Изпълнителят приема да извърши обновяване на притежавани от Министерство на околната среда и водите програмни продукти за работа с ГИС, инсталация и обучение, подробно описани в техническото спецификация на Възложителя и техническото предложение на Изпълнителя, неразделна част от договора.

**(2)** В обхвата по чл. 1 се включват:

1. Доставка на актуални версии на наличен в Дирекция „Управление на водите“ базов ГИС софтуер и инсталация и

2. Провеждане на присъствено обучение - “Въведение в Arc GIS” на служителите от Дирекция УВ при Министерство на околната среда и водите.

**(3)** За краткост предметът на настоящия договор (чл. 1, ал. 1) ще се нарича “доставка”.

**(4)** Изпълнителят извършва доставката при условията на направените от него техническо и ценово предложения, неразделна част от договора.

### II. СРОК И МЯСТО НА ИЗПЪЛНЕНИЕ

**Чл. 2. (1)** Срокът за изпълнение на дейностите, включени в предмета на поръчката е 30 (словом: тридесет) дни от датата на склучване на договора.

**(2)** Срокът на гаранционна поддръжка към доставения софтуер е 12 (словом: дванадесет) месеца, считано от датата на приемане на доставката от Възложителя и подписване на приемо-предавателен протокол съгласно изискванията, посочени в техническата спецификация на Възложителя представляваща неразделна част от договора.

**Чл. 3.** Мястото на изпълнение на доставката на актуални версии на наличен в Дирекция „Управление на водите“ базов ГИС софтуер и инсталацията ще се извърши в сградата на Министерство на околната среда и водите, в гр. София, бул. „Княгиня

Поръчка по реда на Глава осма „а“ от ЗОП с предмет:  
„Обновяване на притежавани от Министерство на околната среда и водите програмни продукти за работа с ГИС, инсталация и обучение“

Мария Луиза“ № 22. Присъственото обучение на служителите от Дирекция УВ при Министерство на околната среда и водите ще се извърши в сертифициран център за обучение, оборудван със съответната необходима техника, хардуер и софтуер за целите на обучението.

### III. ЦЕНА И НАЧИН НА ПЛАЩАНЕ

**Чл. 4. (1)** При осъществяване предмета на договора Възложителят заплаща на Изпълнителя обща цена в размер на 65 594.00 лв. (словом: шестдесет и пет хиляди петстотин деветдесет и четири лева) без включен ДДС, съответно 78 712.80 лв. (словом: седемдесет и осем хиляди седемстотин и дванадесет лева и осемдесет стотинки) с включен ДДС съгласно ценовото предложение на Изпълнителя.

**(2)** Възложителят заплаща на Изпълнителя цената по ал. 1 в срок до 15 (петнадесет) работни дни след подписване на приемо-предавателен протокол по чл. 5 и представена оригинална фактура.

**(3)** Плащането по предходната алинея се извършва от Възложителя в български лева, по банков път по следната банкова сметка на Изпълнителя:

**Банка:** (чл. 37, ал. 1 от ЗЗК, във връзка с чл. 22б от ЗОП)\*

**IBAN:** (чл. 37, ал. 1 от ЗЗК, във връзка с чл. 22б от ЗОП)\*

**BIC:** (чл. 37, ал. 1 от ЗЗК, във връзка с чл. 22б от ЗОП)\*

**(4)** Посочената в чл. 4 от договора цена включва всички разходи на Изпълнителя, свързани с качественото изпълнение на поръчката в съответствие с техническата спецификация на Възложителя и техническо предложение на Изпълнителя.

**(5)** При промяна на банковата сметка, посочена в ал. 3, Изпълнителят уведомява Възложителя писмено в 3 (три)-дневен срок от настъпване на промяната. В случай че не уведоми Възложителя в този срок или в по-кратък, ако последният е разумен с оглед настъпването на падежа, плащането по сметката се счита за валидно извършено, а задължението за плащане в съответния размер – за погасено.

### IV. ПРИЕМАНЕ НА ИЗПЪЛНЕНИЕТО

**Чл. 5. (1)** Приемането на доставката по чл. 1, ал. 2 се извършва с подписване на приемо-предавателен протокол от упълномощени за целта представители на страните.

**(2)** Протоколът се подписва в 2 екземпляра от упълномощени от Възложителя и Изпълнителя лица и е основание за издаване на фактурата и плащането по чл. 4, ал. 1 от договора.

### V. ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ

**Чл. 6. (1)** Възложителят има право:

1. Възложителят или определени от него упълномощени представители приемат извършената работа, предмет на настоящия договор, ако тя съответства в пълен обем, качество и срок, съгласно условията на настоящия договор;

2. да извършва проверка и/или изисква информация във всеки момент от изпълнението на договора относно качество, стадии на изпълнение, технически параметри, без това да пречи на оперативната дейност на Изпълнителя.

3. да не приеме извършената работа изцяло или от части, ако тя не съответства по обем и качество на неговите изисквания и не може да бъде коригирана в съответствие с указанията на Възложителя или на определените от него упълномощени лица;

4. писмено да указва на Изпълнителя, необходимостта от предприемане на действия за решаването на възникналите в хода на изпълнението на обекта на поръчката проблеми;

5. Да изисква от Изпълнителя да изпълнява в срок и без отклонения съответните дейности съгласно Техническите спецификации и изисквания;

(2) Възложителят се задължава:

1. да определи свои упълномощен/и представител/и, което/които да приеме/ат изпълнението на договора и да подписва/т приемо-предавателния протокол по чл. 5, ал. 1 и издадената от Изпълнителя фактура.

2. да осигури на представителите на Изпълнителя достъп до помещения в сградата си и ИТ оборудването, на което ще бъде осъществена инсталацията на програмните продукти.

3. да осигури условия за инсталиране и тестване на програмните продукти, да спазва инструкциите за работа с тях.

4. да заплати на Изпълнителя уговорената цена, съгласно чл. 4 от настоящия договор.

## VI. ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА ИЗПЪЛНИТЕЛЯ

Чл. 7. (1) Изпълнителят се задължава:

1. В рамките на срока по чл. 2, ал. 1, да извърши обновяване на притежаваните от МОСВ програмни продукти за работа с ГИС, инсталация и обучение на служителите от Дирекция УВ при условията на настоящия договор;

2. да информира Възложителя за всички потенциални проблеми, които възникват и/или биха могли да възникнат в хода на работата, като представя адекватни решения за тях;

3. да предаде на упълномощения/ите представител/и на Възложителя гаранционните карти и съпътстващата техническа документация за доставката на програмните продукти.

4. да осигури свой отговорен представител за осъществяване на комуникацията по време на изпълнение на договора и за подписане на приемо-предавателните протоколи, удостоверяващи приемането на изпълнението.

5. да осигури за своя сметка всичко необходимо за изпълнението на доставката.

6. да представи сертификат за произход на предлаганата стока или декларация за произхода ѝ в момента на доставката или оторизационно писмо от производителя или официален вносител;

(2) При точно изпълнение на задълженията си Изпълнителят има право:

1. Да иска от Възложителя приемане на изпълнената доставка при условията и сроковете, определени в настоящия договор.

2. Да получи уговореното в настоящия договор възнаграждение в посочените срокове и условия.

## VII. ГАРАНЦИОННА ПОДДРЪЖКА

Чл. 8. (1) Изпълнителят се задължава да осигури за срока по чл. 2, ал. 2 гаранционна поддръжка на доставения софтуер включваща актуализация на софтуера (Update) и отстраняване на неизправности, възникнали при експлоатацията на софтуера.

(2) Изпълнителят гарантира нормалното функциониране на доставения софтуер, съгласно Техническите спецификации, от датата на доставката, при спазване на условията, описани в гаранционната карта.

(3) Изпълнителят е длъжен при възникнал проблем в рамките на срока по чл. 2, ал. 2, да предприеме действия по направена рекламация не по-късно от 24 (двадесет и четири) часа от уведомяването за възникнал проблем. Срокът за отстраняване на проблема е до 3 (три) работни дни.

(4) В случай че се установят скрити недостатъци, за които Изпълнителят е бил уведомен в рамките на срока по чл. 2, ал. 2, той е длъжен да ги отстрани или да замени некачествения софтуер с нов със същите или по-добри характеристики, ако недостатъкът го прави негоден за използване по предназначение. Всички разходи по замяната са за сметка на Изпълнителя.

## VIII. НЕУСТОЙКИ

**Чл. 9. (1)** При забава по вина на Изпълнителя в извършването на някоя от дейностите, предвидени в настоящия договор, последният дължи на Възложителя неустойка в размер на 0,5% от стойността на договора за всеки ден забава, но не повече от 25 % върху цената на договора.

(2) При частично неизпълнение, некачествено и/или лошо изпълнение на договора като цяло, Изпълнителят дължи на Възложителя неустойка в размер до 25% (двадесет и пет процента) от цената на договора по чл. 4, ал. 1.

(3) При виновно пълно неизпълнение на поетите договорни задължения Изпълнителят дължи на Възложителя неустойка в размер на 25% от цената на договора по чл. 4, ал. 1.

(4) В случай че договорът бъде прекратен по взаимно съгласие на страните, неустойки не се дължат.

(5) Възложителят има право да търси обезщетение за претърпени загуби и пропуснати ползи по общия ред, ако те надхвърлят общата стойност на уговорената неустойка.

## IX. ПРЕКРАТЯВАНЕ НА ДОГОВОРА

**Чл. 10.** Настоящият договор се прекратява:

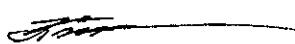
1. С изтичане на срока по чл. 2, ал. 1 на договора;
2. С изпълнение на договора;
3. По взаимно съгласие между страните, изразено в писмена форма;
4. При прекратяване на юридическо лице – страна по договора без правоприемство;
5. Едностренно от Възложителя без предизвестие, при пълно неизпълнение на задълженията на Изпълнителя.

**Чл. 11.** Възложителят може да прекрати договора еднострочно с 5-дневно предизвестие, без дължими неустойки и обезщетения и без необходимост от допълнителна обосновка. В случаи на предсрочно прекратяване на договора се съставя двустранен протокол, отразяващ извършеното от Изпълнителя до момента на прекратяване на договора, дължимото му се възнаграждение или дължимата от него неустойка, в случаите когато са налице основания за това.

## X. ЗАКЛЮЧИТЕЛНИ РАЗПОРЕДБИ

**Чл. 12. (1)** Всички съобщения, свързани с изпълнението на настоящия договор разменяни между Възложителя и Изпълнителя, са валидни, когато са направени в писмена форма и подписани от упълномощените лица и са изпратени по пощата с обратна разписка, по факс, електронна поща или чрез куриер срещу подпись на приемащата страна.

(2) Когато някоя от страните е променила адреса си, без да уведоми за новия си адрес другата страна, съобщенията ще се считат за надлежно връчени и когато са изпратени на стария адрес.



Поръчка по реда на Глава осма „а“ от ЗОП с предмет:  
„Обновяване на притежавани от Министерство на околната среда и водите програмни продукти за работа с ГИС, инсталация и обучение“

**Чл. 13.** Всеки спор относно тълкуването и действието на настоящия договор се урежда чрез преговори между страните, а когато е невъзможно постигането на съгласие, същият се отнася за решаване пред съответния компетентен съд.

**Чл. 14.** Страните по настоящия договор се задължават да запазят пълна и взаимна конфиденциалност по отношение на всичко станало им известно във връзка с изпълнението на предмета на договора, както и да не съобщават на трети лица каквато и да е информация без писменото съгласие на другата страна.

**Чл. 15.** Изменения и допълнения на договора и приложенията могат да се правят с двустранно писмено споразумение.

**Чл. 16.** За всички неуредени в настоящия договор въпроси се прилагат разпоредбите на действащото българско законодателство.

**Чл. 17.** Нищожността на някоя от клаузите на настоящия договор не води до нищожност на договора като цяло.

Настоящият договор се състави и подписа в 3 (три) еднообразни екземпляра – един за Изпълнителя и два за Възложителя и съдържа следните документи (приложения), като неразделна част от него, които имат следната приоритетна подредба при тълкуване и прилагане, следваща тази на самия договор:

Приложение № 1 – Технически спецификации на Възложителя;

Приложение № 2 – Техническо предложение на Изпълнителя;

Приложение № 3 – Ценово предложение на Изпълнителя;

**ЗА ВЪЗЛОЖИТЕЛ:**

ВАЛЕРИЯ ГЕРОВА  
ГЛАВЕН СЕКРЕТАР

**ЗА ИЗПЪЛНИТЕЛ:**

ЕВГЕНИЯ КАРАДЖОВА-ИВАНОВА  
УПРАВИТЕЛ

КРАСИМИРА ИЛИЕВА  
НАЧАЛНИК ОТДЕЛ „СЧЕТОВОДСТВО“,  
ДИРЕКЦИЯ „ФИНАНСОВО УПРАВЛЕНИЕ“

